Марко

английское пред Марко
современный перевод
Пат вистина живот

Исусовиот повик кон секого гласи: "Следи ме!" На оние кои прашуваат зошто, каде и како, Тој им одговори: "Јас сум патот, вистината и животот. никој не доаѓа кај Отецот освен преку Мене."

Колку големи зборови: ПАТ, ВИСТИНА, ЖИВОТ. Исус е ПАТОТ. Патот кој што ги поврзува Бог и човекот не е закон, некои одредени правила за однесување, па дури не е ни религиозно уверување. Тој Пат е личност, Исус Христос, Божи Син, Спасител на светот. Да се знае патот значи да се познава Исус, да се оди по патот значи да се држиш за Него. Тој е Пат во два смисла на зборот: Објавуваач на Отецот, пат од Бог кон човекот, па од таму и Избавител на човекот, пат за човекот кон Бог. Исус е еден од патовите – Тој е ПАТОТ, единствениот ПАТ.

Исус е ВИСТИНА. Тој мислел на себе кога рекол: "Ќе ја запознаете Вистината и Вистината ќе ве ослободи." Пилат прашал: "Што е вистина?" Исус одговорил: "Јас сум Вистината." Вистината не е нешто, туку е Некој. Исус е олицетворена Вистина, вистински и вечен збор кој што станал тело и кој што се вселил меѓу люѓето. Тој не е само учител на вистината – Тој е Вистина. Тие кои што го познаваат Исуса ја знаат ВИСТИНАТА.

Исус е ЖИВОТ. Тој рече: "Јас дојдов за да имате живот и да го имате во изобилство." Тој е творец, дародавец и одржувач на животот. Тој е извор на животот: физички и духовен и сегашен и вечен. Тие кои што се обраќаа кај него влегуваат во живот, примааат живот, се напојуваат со живот. Тие кои што го следат Него не живиркаат, тие живеат, бидејќи Исус е ЖИВОТ.

"Следи ме: Јас сум патот, вистината и животот. Без пат не може да се оди; без вистина нема спознавање; без живот не се живее... Јас сум сигурен пат, неизмамлив вистина, бескраен живот. Јас сум најправиот пат, највисоката вистина, вистински живот..." (Тома Кемпенец "Наследувај го Христа")

ПАТ кој што води кон Бог, ВИСТИНА која ослободува и ЖИВОТ кој што овозможува заедництво. Кој што ќе заштита од Патот, не ја прифати Вистината, го губи Животот – ја промашил целта. Исус е Пат затоа што е Вистина и Живот. Тој е вистински и жив Пат.

Петер Кузмик
Марко
Проповедта на Јован Крстител
Вака започнува Радосната Вест за Исус Христос, Божјиот Син. Во книгата на пророкот Исаија Бог објавил дека ќе Го испрати Својот Син на земјата, но дека најнапред со посебен гласник ќе го приготви светот за Неговото доаѓање. "Овој гласник ќе живее во пустина" - рекол Исаија. "И ќе кажува дека секој мора да го промени својот живот, за да биде подготвен за доаѓањето Господово." Овој гласник беше Јован Крстителот. Тој живееше во пустина и проповедаше крштевание за сите луѓе, во знак на јавно признание дека се каат за направените гревови, за да им биде простено од Бог. Голем број луѓе од Ерусалим и од цела Јудеја се упатиле во Јудејската пустина за да го видат и чујат Јован. Тие ги признавале своите гревови, а тој ги крштавал во реката Јордан. Неговата облека била истекена од камилски влакна, а около половината имал кожен појас. Неговата храна се состоела од скалци и див мед. Тој проповедал: "Наскоро ќе дојде Некој поголем од мене, на кој јас не сум достоен ниту да Му бидам роб. Јас ве крштавам со вода, а Тој ќе ве крсти во Светиот Дух."

Крштавањето и искушувањето на Исус
Еден ден, дојде Исус од Назарет во Галилеја и беше крстен од Јован во реката Јордан. Во моментот кога Исус излегуваше од водата, виде како се отвори небото и како Светиот Дух во облик на гулаб слетува на Него. Се слушна глас од небото: "Ти си Мојот сакан Син, со Тебе сум потполно задоволен!" Веднаш потоа Светиот Дух Го упати Исус во пустината. Таму Тој остана четириесет ден под сам со животните. Беше искушуван од јаволот. Потоа дојдоа ангелите кои се грижеа за Него.

Првите ученици
Подоцна кога царот Ирод го затвори Јован, Исус дојде во Галилеја да ја проповеда Божјата Радосна Вест. "Конечно дојде времето," зборуваше, "Божјото Царство е блиску! Не грешете повеке и живејте во согласност со оваа прекрасна вест!" Еден ден, одејки покрај брегот на Галилејското езеро, Исус ги виде браката

Исус бил крстен од Јован во Јордан
Следи ме

Симон и Андреа како фралаат мрежи во езерото, бидејки беа рибари. Исус ги повика: "Дојдете и следете Ме. Ке ве направам да бидете ловци на човечки души". Во истиот момент ги оставија мрежите и тргнаа по Него.

Недалеку од тоа место, Исус ги виде Заведеевите синови, Јаков и Јован, како стојат во чамецот и ги крпат своите мрежи. Исус ги повика и нив, а тие веднаш го оставија својот татко и наемниците кои беа со нив во чамецот, и тргнаа по Него.

Почеток на Исусовата служба во Галилеја
Беше сабота наустро, кога Исус и Неговите следбеници стигнаа во градчето Ка-пернаум влегаа во синагогата и тука Исус проповедаше. Луѓето беа изненадени од Неговата проповед бидејки им зборуваше авторитативно – Тој не ги цитираше дру-
гите, туку зборуваше на начин кој дотогаш им беше невообичаен.

Во синагогата беше еден човек со нечист дух, кој почна да вика: "Зошто не мачиш, Исусе од Назарет? Зарем си дошол да не уништиш? Јас знам кој си Ти – Ти си Светиот Божи Син!" Исус строго му заповеда на демонот да замолчи и да излезе од човекот. Тогаш нечистиот дух викна, силно го стресе човекот и излезе од него. Присутните беа изненадени и почнаа зачудено да се прашуваат: "Какво е ова ново учење? Каква е таа сила? Како тоа дури и нечистите духови Му се покоруваат?" Веста за тоа што направил Исус брзо се прошири по цела Галилеја. Напуштајки синагогата, Исус со своите ученици Јаков и Јован се врати во домот на Симон и Андреј. Симоновата баба лежеше болна од треска. Веднаш Го известија Исуса за тоа. Тој се приближи до нејзиниот кревет.
ја фати за рака и Ја помогна да седне. Таа во истои момент оздраве, стана и им приготви јадење.

До зајдисонце, дворот беше полн со болни и оние кои беше опседнати со демони. Тие беше донесени тука за Исус да ги излечи. Многу народ од градот Капернаум се беше собрал пред портата. Таа вечер, Исус излечи голем број болни и на многу демони им заповеда да излезат од нивните жртви (но на демоните не им дозволи да зборуваат, бидејќи тие знаеа кој е Тој).

Утрецта, Исус стана в рани зори и сам отиде на едно пусто место да се моли. Подоцна Симон и останатите Го пронајдос и му рекоа: "Сите Тебе бараат". Но Тој им одговори: "Мораме да одиме и на други места и нив да им ја пренесам Мојата порака, бидејќи за тоа сум дојден."

Така Исус патуваше низ цела Галилеја, проповедаше во синагогите и многу луѓе ослободи од демони.

Исус рекол: "Дојдете со мене, Како да направам ловци на луѓе!"
Иисус исцелува

Излекувањето на болниот од лепра
Еднаш, еден болен од лепра Му пријде и клекна пред Него молејки го да биде излечен. "Ако сакаш, Ти можеш да направиш да бидам здрав како порано." – липаше тој. Исус, полн со милост, ја стави својата рака на него и му рече: "Сакаш! Биди излечен." Во истоот момент лепрата исчезна и човекот беше излечен. По тоа Исус му рече решително: "Немој никому ништо да зборуваш, туку оди еврејскиот свештеник нека те прегледа и при неси жртва за своето излекување, каква што пропишуваш законот на Мојсие. Тоа за нив ќе биде сведоштво."

Меѓутога, овој човек одеше и на сите им кажуваше за своето излекување, така што Исус потоа не можеше јавно да влезе во градот, туку престојуваше по ненаселени места. Народ, од сите страни одеше кај Него.

Исус го повика Левие
Потоа Исус отиде на брegot и таму го поучуваше насобранит народ. Одејки по брegot, Исус го виде Алфеевиот син – Левие, кој беше на своето работно место во митницата. Исус го повика: "Ајде по мене", а тој веднаш појде по Него.

Истата таа вечер Исус беше гостин во неговата кука. Седеше на трпезата заедно со своите ученици, со колегите на Левие, од митницата и многу други луѓе што одева по Него. Меѓу присутните беа и многу голем број луѓе со лош углед. Кога неколкумина еврејски верски водачи ** го видоа Исус како јаде заедно со овие луѓе, ги запрашаша Исусовите ученици: "Како може да јаде и пие заедно со царинците и грешниците? Исус кога го слушна нив-

Денес во Кафернаум може да се видат рушевини од синагогата во која Исус проповедал, учен и исцелувал.
ниот разговор, им рече: "Лекарот им е потребен на болните, а не на здравите! Јас сум дојден да ги повикам грешните да се покажат, а не праведните."

За постот
Учениците на Јован Крстител и еврејските верски водачи имаа обичај да постат; т.е. да не земаат храна. Еднаш, тие го запраша Исус зошто и Неговите ученици не постат.
Тој им одговори: "Дали сватовите постат водачи младоженецот е со нив? За-рем да тагуваат водача е тој со нив?. Но, ке дојде ден кога младоженецот ке биде грабнат и тогаш тие ке постат. Погледните, никој не крпи стара блека со крпа од ново платно кое што се уште не се со-брало. Инаку новата крпа ке го искине старото платно и дупката ке биде уште поголема. Исто така, никој не става ново вино во стари мевови, бидејќи старите мевови ке испукаат од вриењето на новото вино. Со тоа би пропаднале и мевовите и виното. Значи, новото вино се става во нови мевови.

За саботата
Една сабота, додека Исус одеше со Своите ученици покрај житните полиња, некои од учениците кинеа класије и јадеа зрна од пченица. Тогаш некои од еврејските верски водачи Му префрија на Исус: "Пог-ледни ги што прават! Денес е сабота. Законот тоа го забранува!"
Исус им одговори: "Зарем никогаш не сте прочитали што направил царот Давид кога се нашол во неволја, кога огледнеле тој и неговите пријатели? Било тоа во времето на првосветеникот Авигарт. Давид влегол во Божкиот дом и ги зел посветените лебови, што никој не смеел да ги јаде освен свештениците, а тој со своите пријатели ги изел. И тоа било против законот. Сфатете, саботата е воспоставена да му служи на човекот, а не човекот да и служи на саботата. Освен
тоа Јас, Божјот пратеник, имам потполн авторитет да одлучам за сите прашања поврзани со саботата."

Исус го почува народот

Додека беше во Капернаум Исус во сабота, влезе во синаргата во која се наоѓаше еден човек со деформирана рака. Неговите непријатели Го пазеа дали ќе излечи во саботен ден за да можат да Го обвинат. Исус го повика болниот: "Дојди! Застани овде на средина." Потоа ги запраша пристните: "Дали е дозволено во сабота да се прави добро или лошо? Дали во сабота животот треба да се спаси или да се уништи?" Сите молеа. Исус сите наоколу натупна ги погледна, бидејќи беше слабо разочаран од нивната равнодушност кон човечката потреба, а на човекот му рече: "Испрви ја својата рака." Тој Го послуша Исус и истовремено неговата рака оздраве! Во истиот момент евреиските верски водачи се завртеа и отидоа со иродовите за да се договорат како да го погубат.

Народот оди кон Исус

Во мегувреме, Исус со своите ученици се повлече на брегот придружуван од много народ од Галилеја, Јудеја, Ерусалим, Идумеја, од другата страна на Јордан, и од околината на Тир и Сидон.

Големо народство доаѓаше да Го види Исус со свои очи, бидејќи имаа случаеното на чудата што Тој ги правеше. Исус ги упати учениците да подготват некој чамец, па во случај на потреба со него да се одоби од брегот, бидејќи народот ги туркаше Тој ден Исус излегуваше многуинама, така што сите кои боледуваа од различни болести навалуваа на Него обидувајќи се да го допрат.

Кога љубето опседнати со демони Го здогледуваа Исуса, паа га пред Него, се тресеа и викаа: "Ти си Божји Син!" Меѓутоа, Исус строго им забрануваше да не го кажуваат тоа.

Избор на дванаесетмината

Потоа Исус се искачи на една планина, и по свој избор повика одредени луѓе да му се придружат, и тие дојдоа. Меѓу нив избра дванаесетмината за свои најблиски ученици. Ним им даде власт да пропове-

даат и да изгонуваат демони. Ова се имињата на избраните дванаесетмина: Симон (кого го нарече Петар) Јаков и Јован (Заведевеите синоеви, кои ги нарече Воаниргес, што значи: синоеви на громот). Андреј, Филип, Вартоломеј, Матеј, Тома, Јаков (Алфеевиот син) Тадеј Симон (член на една политичка партија која настојува со сила да ја урне римската власт) и Јуда Искариот (кој подоцна го предаде).

Хула на Светиот Дух

Кога се врати во куката во која престојуваше, народот повторно почна да се собира така што набрзо имаше толку народ што Исус не стигна ни да јаде. Кога Неговите пријатели слушнаа што се случува, тие дојдоа со цел да Го земат со нив. Тие рекоа: "Тој човек не е нормален". Евреиските верски учители * кои беа дојдени од Ерусалим почнаа да Го обвинуваат: "Тебе те опсиднан ѓаволот – демонскиот владетел, и затоа демоните ти се покоруваат."

Меѓутоа, Исус ги викна и ги запраша (употребувашки фигуративен израз кој сите можеа да го разберат): "Како може ѓаволот да избрака ѓавол?" Ако едно царство се подели само против себе, нема да остане. Куката во која има кавги и поделби, многу брзо ќе се распадне. Ако ѓаволот стане сам да се бори против себе и да се дели, што ќе направи со тоа? Така нема да се одржи долго време и брзо ќе му дојде крајот. (Затоа, ѓаволот мора прво да биде врзан, пред неговите демони да можат да се истераат.) Бидејќи никого не може да влезе во куката на силен човек и да ја ограби неговата покуќина, ако прво него не го совлада и не го врзе. Дури тогаш ќе може да ја ограби неговата куката.

Навистина ви велам дека на човекот сите гревови можат да му бидат простени но дури и ако хули на мене. Но на тој што ќе похули на Светиот Дух никогаш нема да му биде простено! Тоа е вечен грев." Исус им го рече ова затоа што тие изживеја дека Тој своите чуда ги прави со помош на ѓаволската сила (а не сфатија дека тоа беше силата на Светиот Дух)

Вистинските родини на Исус

Тогаш Неговата мајка и браќата стигнаа пред куката, која беше преполнна со луѓе и во која Тој пропове да, па му порачаа да излезе и да поразговара со нив. "Твојата мајка и браќата те чекаат надвор", Му рекоа.
Иисус им одговори: "Која је мојата мајка? Кој се моите браћа?" Потоа ги погледна сите што Го опкрцуваа, и рече: "Еве ги мојата мајка и моите браћа! Зошто секој онај што ја исполнува Божјата волја, тој ми е брат, сестра и мајка."

За сеачот

Повторно голем број луѓе Го опкрчува Иисус додека стоеше на брегот и подучуваате, така што Тој седна во чаме- цот и се оддалечи малку од брегот. Така им зборуваше на луѓето. Негов најчест начин на подучување беше, да им раскажува на луѓето со споредби. Една од нив гласи вака:

"Слушајте! Еден селанец излегол да ја посее нивата. Додека сеел, едно од зрна- та паднало на патот, така што птиците го исковале. Други паднале на каменита почва. Тие веднаш изникнале, бидејќи тука немало добар загуба на плодноста. Но, кога сонцето запекло, растенијата овена- ле затао што корењата немало добро хранила материи во плитката почва. Некои зрна паднале во трње кое ги потис- нало младите растенијата што тие не можеле да рода плод. Мегутоа, некои зрна паднале на добра почва и родиле триесетпати повеќе од посевото, а некои дури и шесет, па и стопати повеќе! Ако имате уши слушајте!" Непосредно после тоа, кога беше сам со дванаесет- мината и со останатите ученици, тие Го прашаат: "Што значи оваа споредба?" Иисус им рече: "Вам ви е дозволено да знате некои вистини за Божјото Царство, кои се скриени за други. За нив тоа се само приказни. "Тие иако и слушаат и гледаат нема да разберат и не ќе се свртат кон Бог и гревовите нема да им бидат простев- ни." Но ако не, вие ја разбрате ова едноставна споредба, како тогаш ќе ги разберете останатите што ќе ви ги раскажам.

Сеачот, за кој ви раскажувам, го представува секој што им ја носи Божјата порака на другите, обидувајќи се во нивните животи да го посади доброто семе на Божјот збор. Семето што паднало крај патот, ги означува оние луѓе кои ќе слушнале Божјата порака, но срцето им останало тврдо. Гаволот веднаш им пригоа и прави се, тие што побргу да ќе заборава- ват Божјата порака. Каменината почва ги представува срцата на оние луѓе кои ја примиле пораката со радост, Мегутоа, исто како и младото стебло, тие немаат дланови корења. Иако во почетокот тие добро напредуваат, тие ќе овнат кога ќе се појават првите тешкотии и прогонства.

Почвата полна со трња ги представува срцата на оние луѓе кои ја слушале Радосната Вест и ја примиле, но прегуру дозволиле светските грижки, задоволст- вото на богатството, потрагата по успехи и другите желби да се натрупаат и го задушат Божјиот збор, па затао остануваат безплодни.

И на крај, добрата почва ги представува срцата на оние луѓе кои искрено ја при- фатиле Божјата порака и принесоа голема жетва за Господот – триесетпати, шес- сет, па дури и стопати повеќе од она што било посено во нивните срца."

Тогаш Иисус ги праша: "Зарем се пали свеќа за да се стави под кутија за да се сокрие светлината? Секако не! Инаку свет- лината би била скриена и неупотреблива. Свеќата се става на свечник за да свети и да биде корисна. Се што е до сега скриено, еден ден ќе излее на виделина. Ако имате уши, слушајте; и гледајте тоа што ќе го слушнете да го примените во живо.
тот. Ђокуповиће глупавите, толку повеће ће го разберати тоа што ви го зборувајте. На тој начин, на оној што има повеће му се додава, а на оној кој нема му се зема и она што го има." Еве уште една Исусова споредба која показува како ве Божје једре: "Еден селанец ја посеал својата нива, си заминал, и како што поминувале деновите, семето растело без негова помош. Земјата сама од себе донела род, прво остано, па клас, а потоа и зрна жито во класот созрале. Тогаш селанецот дошол со срцето и почнал да жече." Исус запраша: "Како можам да го опишам Божје једре? Со што да го споредам и како да го прикажам? Това е како синапово зрно! Иако е едно од најживите семиња, сепак расте и станува големо дрво со бунич граници во кои птиците прават свој гнезда."" 

Тогаш Исус рекува за Својата езерна страна од езерото. "Ајде да одеме на спротивната страна од езерото", учениците Го посматраха Исуса и запловија кон другата страна од езерото, оставајки го народот на брегот, (иако некои човеки тргнаа по нив) и Исус, небето се стегнало, и Исус се подигнал. "Високо предами почнаа да навлегуваат во чамеци и тој постепено се полнеже со водата, па постепено опасност дека ќе потоне. Исус беше кај коринитот и спиеше на перница. Избезумените ученици го разбужда жива "Учителу, зарем не се грижеш дека ќе потонеме?" Тогаш Исус му се закани на ветрот и му нареди на морето: "Смири се!" Ветрот во истот момент стивна и настана голема тишина.

"Потоа Исус ги праша своите ученици: "Зошто сте така претпашени? Зарем се уште се сомневате во мене?" Тие беа чуденвидени и позна со почит зборуваал месу себека: "Кој е Овој човек, што и ветрот и морето Го слушаат?"
Чудесни исцелувања

Ослободување од опседнатиот со демони
Кога стигнаа на другиот брег од езерото, еден човек опседнат со демони истра од гробиштата во моментот кога Исус издигнуваше од чамецот. Овој човек живееше по гробовите. Имао таква натприродна сила, што кога и да беше врзан во окови и ланци, што често се случуваше, тој истите ги кинеше. Никој не можеше да го скроти. По цел ден и ноќ одвие од гроб до гроб, и шеташе по околните брегови викајки и удирајки се со остри камења. Кога уште од далеку Го виде Исус, дотрча и падна ничкум пред Него.

Тогаш Исус му рече на демонот со кој беше опседнат човекот "Нечист духу, излези од човекот" Се слушна врскок: "Исусе, Син на Севешност Бог, пушти ми! Те залагнувах во Бог, не мачи ми!" "Како се викаш?" - го поша Исус, а демонот одговори: "Легион, ми е името, зошто многу не има во овој човек".

Демоните и початаму упорно Го моле да не ги истера од тој крај. Во близината, на един рид над езерото, пасеа голем број свини. "Испрати не да влеземе во свините" - Го преколнува демоните.
Исус оди во Назарет, својот роден крај.

Него се собра многу народ. Тука му при- 
де Јаир, управник на месната синагога, 
клекна пред Него и Го молеше да ја 
излечи неговата мала керка. "Пред уми- 
рање е. Те молам дојди и положи ги 
рацете на неа, за да оздрави и да живее." 
– молеше очајно.

Исус појде со него. И народот тргна по 
нив туркајки се около Исуса. Во таа гужва 
bеше и една жена која била дванаесет 
години болна од краварење. Таа многу 
страдала, посетувајки со години разни 
лекари, и осиромашила трошејки го це-
лиот свој имот плакајки ги нив. Сепак, 
наместо да и биле подобро и станувало 
се полошо. Таа беше чула за прекрасните 
чуда што ги правел Исус и затоа се бореше 
dам помине низ народот за да Му се 
приближи на Исус и да Го допре. Вака 
размислувааше во себе: "Само ако се 
dопрам до Неговата облека, сигурно ќе 
оздравам." И навистина, само што ја 
dопре, краварењето и престана и таа 
знаеше дека е излечена. Исус во истоит 
момент почувствува како силата со која 
лечи излезе од Него, така што се сврте 
и праша: "Кој ја допре мојата облека?" Не-
gовитите ученици Му одговорија: "Многу 
nарод се турка околу Тебе, а Ти прашуваш 
кој Те допре. Но Исус и понатаму гледаше 
наоколу за да види кој го сторил тоа.

Тогаш жената, која добро знаеше што 
се случи, со страв и трепет клекна пред 
Него и се Му раскажа. Исус ја тешееше: 
"Керко, твојата вера те излечи. Сега, 
излечена од твојата болест, оди во мир." 
Додека го дозавршувааше разговорот со 
неа, стигна еден гласник од Јаиротова 
кука кој донесе лоши вести: "Веќе е доцна 
– твојата керка умр. Нема потреба повеке 
dа Го заморуваш Исус," му рече на Јаир. 
Исус не обрнувааше внимание на овие 
зборови, му рече на Јаир: "Не плаши се. 
Имај доверба во мене." 

Тогаш Исус го запре народот и не дозволи 
никој друг да оди со Него во Јаиро-
вата кука освен, Петар, Јаков и Јован. 
Кога стигнаа во куката, тука ги затекна 
општа врева – луѓето плачеа и лелеаа. 
Исус им присте на луѓето и им рече: 
"Зошто толку плачење и врева? Детето не 
е умрено туку спие". Мегутоа луѓето Го 
исмејуваа. Тогаш Тој сите ги избрка над-
вор, ги зеде само Своите тројца ученици, 
Јаир и неговата жена, па со нив влезе во 
просторијата во која што беше положено
телото на девојчегот.
Исус ја фати за рака и јо рече: "Стани девојче!" (имаше дванаесет години). Таа стана и почна да оди! Нејзините родители беа многу вчудованевидени. Но Исус решително им рече за ова никому да не кажуваат и додаде: "Дајте је нешто да јаде."

Исус не Го почитуваат во Назарет
По кратко време, Исус со Своите ученици се врати во Назарет, градот во кој Тој израсна. Кога дојде сабота, Тој почна да подчува во синагогата. Додека Го слушаа како зборува, многуимина беа одушевени. "Откаде Му е на Овој човек таа мудрост? Откаде Му е таа сила да прави такви чуда? Пазите знаете дека е Тој дрвоведец, синот на Марија. Јаков, Јосиф, Јуда и Симон му се браќа, а и сестрите Његови ги познаваме." Заради тоа Исус за многуимина беше камен на спорувување.
Затоа Исус им рече: "Пророкот сите го почитуваат, освен луѓeto од негоиот роден крај, негоите роднички и семејство. И навистина, затоа што не веруваат, Исус не можеше и во нивната средина да направи моќни чуда. Излечи само неколкуимна лесно болни ставајќи ја раката на нив. Тој им се чудеше на нивната недоверба.

Апостолска мисија
Потоа Исус тргна да подчува по околниите села. Тој ги вику своите дванаесет ученици, па почна да ги испраќа по дванаесет, давајќи им власт да изгонуваат зли духови. Тој им рече за по пат да не носат ништо освен еден стан, ниту чевли, ниту облека. Дури ни храна, ни пари. Исус им ги даде следните укажувања: "Во онаа куќа во која што ќе ќе притам, во неа останете се додека не го напуштите тоа место. Она пак место во кое нема да ќе притам, и во кое луѓето не ќе сакаат да се слушаат слободно нарушетe го. А кога ќе излегуваат оттуку, истресетеја пратва од своите нозе, како знак дека не се одговори за нивната судбина.
Така учениците се разотидоа насекаде, проповедаки им на луѓето, да му свртат грб на гревот. Многу луѓе ослободиа од зли духови и многуимина излекуваа помазувајќи ги со маслиново масло.

Смртта на Јован Крстител
Царот Ирод наброа сушта за Исус бидејќи сите зборуваа за чудата што ги имаше направено. Царот мислеше дека Исус е висушност воскреснатиот Јован Крстител. Многу луѓе тоа го одобруваа и зборуваа: "Тогаш не е чудо што прави такви чуда." Други пак веруваа дека Исус е Илија, кој се вратил или некој друг од старите проори.
"Не" - тврдење царот Ирод, "Тоа е Јован, човекот на кого ја му ја отсек воката. Тој повторно оживеал." Висушност, Ирод им наредил на своите војници да го заробат Јован, и да го фрлат во самицата затоа што Јован упорно тврдел дека царот направил грев бидејки се оженил со Јорданција, жената на брат му Филип.
Јован в очи му рекол на царот Ирод: "Ти не смешш да ја имаш жена на својот брат." Заради тоа Јорданција го мразеше од дното на душата. Сакаваш дека го убиеше, но не можеше. Од друга страна, Јордан го почитуваше Јован како добар и праведен човек и затоа го заштитуваше. Секогаш кога ќе разговараш со Јован, царот се наогаше во неприлика, но сепак со внимание го слушаше.
Меѓутаа, Јорданција упорно чекаше по-годна можност, и конечно ја дочекаа на Јорданција роденден. Во таа чест, Царот приредил свечена прослава и повика углавни гости, војводи и високи личности од Галилеја. Со играњето на Йорданција царот сите гости беа премногу задоволни. "Ќе ти дадам се што ќе побараат од мене," и се колнаше царот, "ако сакаш, ќе ти дам половина од моето царство! Само кажи ми што сакаш!" Таа за момент излезе да се посоветува со својата мајка, а оваа и рече: "Побарај га главата на Јован Крстител!" Таа се врати куј царот и му рече: "Сакам да ми ја дадеш главата на Јован Крстител - и тоа веднаш!" Кога го знал царот многу се растревожил, но пред гостите му беше срам да го погази дадениот збор. Немајки што друго да прави, царот му наредил на целат да му ја отсеке главата на Јован Крстител, и да ја даде на девојката, а кога таа ја доби и ја даде на својата мајка. Кога учениците на Јован слушнаа што се случило, дојдоа, го зедоа неговото тело и го погребаа.

Исус храни пет илјади луѓе
Кога апостолите се вратиле, се собраа околу Исус и му раскажаа за се што правеле и што подчуваале. Исус им рече:
Порта во гадаре, еден од десетте градови низ кои Исус поминал.

"Ајде сега да се повлечиме насамо. Неопходен ви е одмор." Всушност многу луѓе, доаѓаа и си одева така што немаа можност ни да јадат на мира. И така отпловија со чамецот кон едно пусто место. Но додека заминуваа луѓето со поглед ги следеа и така видоа каде тие се упатија. Народот не само што ги следеше со поглед, туку стигна и пред нив, а ги извести и останатите. Така тоа брзо се расчу и многу луѓе од околните места тргнаа таму.

Кога пристигнаа на брегот, тука имаше многу народ. Исус ги погледна и се сожал над нив бидејки Му изгледаа како овци без овчар. Затоа повторно почна да ги подучува. Бидејки Неговиот говор беше долг, а времето прилично одмнано, Неговите ученици Му пријдоа и Му рекоа: "Местово е пусто, а и доцна е. Добро би било да го пуштиш народот да си оди, за да отиде по околните села и да си купи нешто за јадење." Но Исус им рече: "Дајте им вие да јадат." "Што да им дадеме ние?" се изненадија учениците, "Ке им треба цела годишна плата (двостотини тогашни денари), за да купиме леб, за толку многу народ!"

Исус ги праша: "А колку леб имате? Ајде проверете?" Учениците проверија, а по-тоа одговорија: "Имаме пет леба и две риби." Тогаш Исус му рече на насобраниот народ да седне во групи од по педесет до сто луѓе. Така тие се распоредија и седнаа на зелената трева. Тој ги зеде петте леба и двете риби и креваа го погледот горе кон небото, и се заблагодари за храната. Потоа ги искрши лебовите и им ги подели со парчињата риба на учениците за да им ги дадат на луѓето. Сите луѓе јадеа, се додека добро не се најадоа! Таму имаше околу пет илилд луѓе! Освен тоа, кога ги собираа остатците од храната, собраа и дванаесет полни корпи.

ИСУС ОДИ ПО ВОДАТА
Исус ги натера своите ученици веднаш да влезат во чамецот и да запловат кон Витсаци, каде што и Тој подоцна ќе им се придрузи, само народот мирно да се разотиде. Кога се стемни, учениците стигнаа до средината на езерото. Исус ги виде од копното и забележа дека со тешка мача веслаат, затоа што ветерот им удираше в лице. Околу три часов науто Исус им пријде одејки по водата; сакаше само да ги заобиколи.

Но кога тие забележаа дека некој оди по
водата, врснаа од страв мислејќи дека е тоа некој дух, бидејќи сите Го видоа – "Се е во ред. Им вика: "Тоа сум Јас! Не плашете се." Тогаш Исус влезе во нивниот чамец, а ветрот веднаш стивна! Учениците заземаа. Се уште немаа сфа- тено кој е Исус. И покрај чудата што Тој ги направи предходната вечер, срцата им останаа тврди.

Кога стигнаа во Генисарет, на другиот брег од езерото, го врзваа чамеќот и излегоа. И штом излегоа од чамеќот, луѓето веднаш Го препознаа. Исуса. Се растрааа по целот крај и ја разгласиа веста дека Тој пристигна. Народот почна да Му носи болни на носила. Каде и да поминуваше, низ градови или села, болните кои беа изнесени надвор молеа барем да го допрат работ од Неговите алишта; и сите што го допреа беа излечени.

Прва пете добро

Исусовиот говор против традицијата
Еден ден група еврејски верски водачи од Ерусалим дојдоа куј Исус. Тие веднаш забележаа дека некои од Исусовите ученици не се придружуват кон вообичаените еврејски ритуали на миене на рацете пред јадење. (Евреите, а по- себено верските водачи, никогаш не би седнале да јадат пред да ги измијат рацете до лакти, како што одредува нивната традиција. На пример кога ќе се вратат дома од пазар, мораат да ги измијат рацете пред да допрат било каква храна. Овој ритуал е само еден од многуте примери за законите и прописите кои тие во години ги почитуваат, и кои се уште важат, како што е церемонијалното миене чаши, бокали и бакарни садови). Затоа верските водачи го прашаа: "Зошто Твоите ученици не ги почитуваат нашите древни обичаи, туку јадат леб со неизмиени раце?" Исус вака им одговори: "Вие сте лицемери! Пророкот Исаија вас убаво ве опиша кога рече: 'Овој народ Го почитува Господда само со зборови, но нивното срце е далеку од Него. Направно е нивното служење на Господда, бидејќи тие трв- дат дека Господ сака луѓето да се придружуват кон нивните бедни прописи.' Исаија беше во право. Бидејќи вие ги запоставиле, ги отфрливете и ги згасиле Божјите заповеди, за да ја запазите својата традиција. Еве ќе ви дадам еден

Исус почуввал: Човекот не е нечист поради она што влегува, туку она што од него излегува.
пример. Мојсеј ви ја пренесе Божјата заповед: "Почитувај ги татка си и мајка си", и ви рече дека оној кој кажува лоши зборови на својот татко и мајка заслужува смртна казна. Меѓутоа, вие велите дека е сосема во ред, кога човекот ќе ги за-
постави материјалните потреби на своите родители со тоа што ќе каже: "Многу ми е жал што не можам да ви помогнем. На 
Господа Му го дадов она што можев вам да ви го дадам." Им оддобруваше на луѓето што не излегуваат во пресрет на своите родители. На тој начин, вие со својата традиција ги кршите Божјите заповеди. За жал ова е само еден од многите при-
мери.

Тогаш Исус го повика народот: "Слушајте, Ме внимателно", им рече, "и обидете се да го разберете. На вашата душе нешто не и значи ниту и смета она што вие го јадете, туку она што го мислите и зборува-
вате!" Потоа Исус отиде во куката да се одмори од народот, а Неговите ученици ја искористија таа можност за да Го прашаат што значат Неговите зборови. "Зарем ни тоа не го сфакате?" Ги праша. "Зарем вам не ви е јасно дека чистотата на вашето срце не зависи од тоа што го јадете или не? Ништо што влегува во човекот од надвор не може да го расипе, бидејки тоа не влегува во неговото срце, туку во неговиот стомак и поминува низ органите за варење." Тогаш Исус додаде: "Всушност, човекот го прави нечист тоа што излегува од него. Бидејки однатре, од длабочината на човековото срце излегуваат лоши и расипани мисли, пушње, блуд, кражби, измами, прелуѓи, убиства, завис и секакво друго безумие. Сето тоа зло излегува од натрете и тоа го прави човекот нечист пред Бог."

Верата на една Сиروفеничанка
Потоа, Исус ја напушти Галилеја и отиде во областа на градовите Тир и Сидон. Влее во една кука сакајќи никој да не дознае дека е таму, но не можеше да остане сокрiven. Набргу кај Него дојде една жена, чија керичка беше опседната од демон. Бидејки веќе беше чула за Исус, клекна пред Него и Го молеше да го истера демонот од нејзината ќерка (На тоа беше Сиروفеничанка - "предрена хананејка") Исус и рече: "Јас би требало прво да му помогнем на мојот еvreјски народ. Не е добро храната да се зема од децата и да им се дава на кучињата." Но 
жената вака Му одговори: "Да, Господе, но и кучињата јадат под масата од трошките на дечата." "Во ред" - рече Исус, "толку добро Ми одговори што вед-
наш ќе ја излечам твојата ќерка. Оди си дома, без грижи, таа е ослободена од демонот!" И навистина, кога жената се врати дома, демонот веќе беше излезнен и девојцето мирно лежеше во креветот.

Излекуването на глувонемиот
Од Тирската околина Исус отиде во Сидон, а потоа до Галилејското езеро во областа на Десетоградието. Таму луѓето Му донесоа еден глувонем човек и Го молеа да ги стави своите раце на него за да го излечи. Исус го зеде, со себе на страна, за да бидат насамо, потоа ги стави Своите прсти во неговите уши, па глукна и го допре неговиот зажик. Потоа Исус погледна кон небото, длабоко воз-
дивна и рече: "Отвори се!" Во тој момент, човекот почна да слуша и течно да зборува-
ва! Исус им рече на луѓето за ова никому да не кажуваат. Но колку Тој повеќе им бранеше, тие се повеќе разгледуваа, бидејки без одушевени од тоа што се случи. "Се што работи Тој е прекрасно," - повторуваа тие, "д-uri и глувите ги прави да слушаат, а немите да зборуваат!"

Исус храни четири илјади луѓе
Еден ден, Исус повторно се најде опкружен со мноштво народ кој беше останал без храна. Ги вика Своите ученици и им рече: "Многу ми е жал за народот. Со нас се веќе три дена и не им остана ништо за јадење, а ако ги пуштам гладни да тргнат на пат ќе малкасаат, бидејки некои од нив дојдоа од далеко." Но учениците Му ре-
коа: "Како овде вопустинава да најдеме храна за нив?" " Колку лебови имате?" - ги праша Исус. Тие Му одговориа: "Седум." Тогаш Исус му рече на народот да седне, ги зеде оните седум лебови, Му заблаго-
дари на Бог, ги искрши и им ги даде на своите ученици, а тие почнаа да им го делат на народот. Тука исто така се нај-
доа и неколку риби, па Исус и нив ги благослови и им ги даде на учениците за да им ги поделат на народот. Отако сите добро се најадоа, Исус ги испрати да си одат дома. Нив ги имаше околне четири илјади! Освен тоа, по јадењето, собраа
Ученице заборави да понесат довољно леб; имаа само еден во чамецот.
Додеа пловеа, Исус строго ги предупредуваше: "Чувайте се од фарисејкиот и од иродовият квасец!" Но, учениците не Го разбираа. Тие мислеа дека им приговара, бидејки не понеле довољно леб. Исус виде дека не Го разбираа, па им рече: "Не се работи за тоа што во моментот немаме довољно леб.
Зарем не разбираат? Зарем вашите срца се толку тврди? 'Очи имате, а не гледате,
уши имате, а не слушате.' Сете се, колку корпи со храна собраате кога се пет леба нахранив четири илјади луѓе?" "Тие му одговорија: "Двахесет." "А колку корпи престанаа, откако со седум леба нахранив четири илјади луѓе?" "Седум" - му одговорија. А Исус им рече: "Зарем се уште не разбираат?"

Излекувањето на слепиот од Витсаида
Кога стигнаа во Витсаида, на Исус му донесоа еден слеп човек, за да го допре и да го излечи. Исус го фати слепиот за рака и го одведе надвор од селото. Кога останаа сами, Исус му плукна во очите и ги стави своите рацет на него. "Дали гле-даш нешто?" - го праша. Човекот се вртеше околу себе: "Да" - одговори. "Гле-дам како ми приобат луѓе, но не ги гледам ясно - ми изгледат како стебла."
Тогаш Исус повторно ги стави рацета на неговите очи, и човекот беше целосно излечен, можеше се јасно да гледа. Исус му рече: "Оди сега право во својата кука, немој да се враќаш во селото."

Исус ја предсказува својата смрт и воскреснувањето
Исус и Неговите ученици од Галилеја отидеа во Филипова Кесарија. Додека патуваша Исус ги праша: "Што мислат луѓето, кој сум Јас? Што зборуваат за Мене?"
"Некои мислат дека си Јован Крстител" - му одговори. "Некои зборуваат дека си Илија, а други пак веруваат дека си еден од големите пророци кој воскреснал.	Тогаш Исус ги праша: "А што мисли те вие кој сум Јас?" Петар му одговори: "Ти си Спасителот на светот" Исус строго им забрани за тоа се уште никому ништо да не кажуваат. Тогаш Исус им кажа дека Той ќе мора да трпи многу лоши работи, дека ќе биде отфрлен од старешините, од еврејските верски водачи и првовеш-теникот; дека ќе биде убиен, но дека на
ни ни ако можеш?" "Ако можам?" – рече Исус. "Сè е можно за оној што верува!" Таткото на момчето веднаш рече: "Јас верувам, помогни ми да имам поголема вера." Кога Исус виде дека народот се собира, го укори демонот велејќи му: "Духу нем и глав, ти наредува да излеш од ова момче и повеке да не се вракаш во него!" Тогаш демонот викна, го кутна момчето и излезе од него. Това лежеше неподвижно, па луѓето беа убедени дека умрело. Мегутоа, Исус го фати за рака и момчето стана на своите нозе. Подоцна, кога Исус остана насамо во куќата со своите ученици, тие го запрашаа: "Зошто ние не можевме да го испони демонот?" Исус им одговори: "Ваквите случии можат да се решат само со молитва."

Исус ја претскажува Својата смрт и ги подучува апостолите

Напуштајќи ја оваа област, патуваа низ Галилеја. Исус настоеува што да останат незабележани. Всушност, сакаше да ги почува своите ученици. "Мене ќе ќе предадат и ќе ќе убијат" – им рече. "Но на третиот ден ќе воскреснем!" Учениците не можеа да ги разберат Неговите зборови, а им беше страв да Го прашаат било што за тоа.

Стигнаа во Капернаум. Кога влегоа во куќата ве која имаа намера да престојуваат, Исус ги праша: "За што зборувате по патот?" Но, учениците молчаше, бидејќи по патот се препираа за тоа кој е мегу маркирал. Исус седна, ги викна дванаесетината и им рече: "Оној што сака да биде прв, мора да биде последен – слуга на сите." Потоа Исус зеде една дете, го прегрна и рече: "Оној, кој во Мое име ќе прими едно вакво дете, Ме прима Мене; а кој Ме прима Мене го прима всушност, Мојот Отец, Оној кој ме испрати." "Учителу" – му рече Јован, "видовме еден човек, кој во Твое име изговува демони и ние му забравивме да го прави тоа, бидејќи не и припаѓа на нашата група." Но, Исус му рече: "Не бранете му, бидејќи нема таков што ќе направи чудо во Мое име, за потоа да се заврти зборувайки лошо за Мене. Кој не е против нас, со нас е. Кој ќе ви даде и една чаша вода да се напие, затоа што сте Христови, сигурно ќе биде награден. Но ако некој направи нешто, што ќе ги отфрли овие мали да веруваат во Мене, за него е подобро да му обесат воденички камен и да го фрлат во море. Ако твојата рака те наведе на грев, пресечи ја, подобро ќе биде сакат да влезеш во вечниот живот, отколку со двете раце да одиш во неизгасливиот оган на пеколот! Ако твојата нога те наведе на грев, пресечи ја! Подобро е да бидеш сакат и вечно да живееш, отколку да ги имаш двете нозе и да завршиш во пеколот. Ако твоето око те наведе на грев, ископај го, подобро тие е да влезеш во Божјото Царство со едно око, отколку да имаш две очи и да бидеш фрлен во пеколот, каде што црвот не умира и огнот не згаснува. Секој со оган ќе биде посолен. Солта е добра, но ако солта го изгуби својот вкус, како може да се поправи? Затоа, не губете го својот вкус – живејте во мир еден со друг."  

Брак и развод

После тоа, Исус си отиде од Капернаум. Тој тргна кон југ на Јудеја и дојде во пределот источно од реката Јордан. Повторно народот Му се придружи и Тој, како и секогаш почна да го почува. Некои фарисеи Му пријдоа наредувајќи да пронајдат некој причина за да можат да Го обвинат, и Го прашаа: "Дали човекот може да се разведе?" "Што рекол Мојсеј за тоа?" – Исус ги праша нив. "Мојсеј го дозволи разводот", одговори јевреиските водачи. "Тој рече дека кога човекот ќе одлучи да се разведе, треба само да и напише писмо на жената, со кое ја отпуща." Но, Исус им рече: "Знаете ли зошто Мојсеј ви го дозволи тоа? Заради тврдоста на вашето срце! Но тоа воопшто не е по Божја волја. Во почетокот Господ создаде маж и жена. Затоа човекот ќе го остави својот татко и мајка и ќе се содржни со својата жена, на тој начин тие нема да бидат повеќе две, туку едно тело. Она што Господ го соединил, човекот нека не го разединува."  

Исус благословува мали деца

Подоцна, кога остана во куќата насамо со Своите ученици, тие повторно ја започнаа оваа тема. Исус им рече: "Кога човекот ќе се разведе од својата жена, за да се оженат со друга, прави прелубка кон неа. А ако пак жената се разведе од својот маж
Царството Божјо им припаѓа на таквите како што се децата.

и повторно се омажи, и таа исто така прави прелуѓа.”

Во една прилика, некои мајки ги доносат своите деца со намера Исус да ги благослови, но учениците не им дозволи­ва да Му се приближат. Меѓутоа, кога Исус гледа тоа, им се налути на учениците и им рече: “Пуштете ги децата да дојдат кај Мене, не бранете им. Божјото Царство им припаѓа на таквите како нив. Навистина ви велам, оној кој не сака да дојде кај Господ со едноставна дечка вера, никогаш не ќе може да влезе во Неговото Царство.” Тогаш Исус ги прегрна децата и ги благослови ставајќи ги рацете на нив.

Богатото момче

Кога Исус тргна понатаму, Му притрча еден човек клекна пред Него и Го праша: 
”Добри учителе, што треба да направам за да добијам вечен живот?” Исус му рече: “Зошто ти нешто добар? Никој не е добар освен Бог. Ти ги знаеш заповедите: ’не убивај, не прави прелуѓа, не кради, не лажи, не измамувај, почитувај го својот татко и својата мајка.’” “Учителу” - рече момчето, “јас од моето најрано детство ги почитувам сите овие заповеди.” Исус со симпатии го гледаше, бидејќи момчето остави добар впечаток кај Него, а потоа рече: “Сепак нешто ти недостига. Оди, и продај сè што имаш, а парите подели им ги на сиромашните - со тоа ќе имаш богатство на небото, а потоа дојди и следи ми.” Кога го слушна ова момчето се натажи. Всушност, тој имаше многу голем имот. Се сврте и си отиде многу тажен.

Исус го гледаше додека си одеше, а потоа се сврте кон своите ученици и им рече: “На богатите луѓе им е многу тешко да влезат во Божјото Царство.” Учениците се изнанадија на овие зборови, така што Исус повторно им рече: “Драги деца, како им е само тешко на оние кои се надеваат на богатството, да влезат во Божјото Царство. Полесно е на камилата да помине низ иглали уши, отколку богатото да влее во Божјото Царство!” Учениците останаа вчудновидени и си зборуваа меѓу себе: “На тогаш кој ќе се спаси?” Исус ги погледна и им рече: “За луѓето тоа е невозможно, но не и за Господ. Господ може сè!” Петар почна да набро-
јува се што тој и останатите ученици оставиле за да можат да Го следат. А Исус му рече: "На сите оние, кои заради Мене и Радосната Вест ги осталива куките, браката, сестрите, мајката, таткото, децата, или нивите, јас навистина им велам дека веќе за време на овој живот пристигнува, ќе приват стопати повеке кукі, брака, сестри, мајки, деца и ниви - а во иднот свет, вечен живот! Многу луѓе, кои сега се први, таму ќе бидат последни, а многуима кои сега се последни таму ќе бидат први."  

Исус повторно зборува за Својата смрт и воскреснување  
Додека патуваа кон Ерусалим, Исус одеше пред тие, учениците молкум Го следеа, претчувствувалевишо што. Тогаш Исус застана, ги собра дванаесетимаата околу себе и почна да им зборува за тоа што ќе се случи со Него. "Кога ќе стигнеме во Ерусалим" - им рече, "које предадат на главните светиштени и на еврејските верски водачи, ќе се осудат на смрт и ќе му предадат на римјаните за да го убијат. Ѓие ќе му исмевуваат, глуват и на крај ќе му убијат, но на третиот ден јас ќе воскреснам!"  

Борба за власт  
Заведеевите синови, Јаков и Јован, Го прашаа Исус: "Учителу, ќе сакаш ли да направиш нешто за нас?" "Што да направам?" - праша Исус. "Није би сакале" - рекоа тие, "ако може да седнеме покрај Твојот славен престол - едниот од десната, а другиот од Твојата лева страна." Но, Исус им рече: "Вие не знаете што барате. Можети ли да пиете од чашата цела, полна со горчица од која Јас пијам и да се крсите со страдањата во кои морам Јас да се крсат?" Ѓие му одговориа: "Можеме." Таа Исус им рече: "Добро, ќе пиете од чашата од која Јас пијам и ќе се крсите со моето крштевање, но кој ќе седне од Мојата десна или лева страна, Јас нема да одлучам; тоа ќе им припадне на оние на кои им е предродено." Останатите ученици гослушаа овој разговор и почнаа да им се лутат на Јаков и Јован. Затоа Исус ги повикаа сите и им рече: "Вам ви е познато дека, владетелите господарат над народот и го искористуваат. Но мегу вас не е така. Онож од вас кој сака да биде најголем, нека ви биде слуга; кој сака да биде прв нека ви служи на сите. Бидејки и Јас не дојдов за да Ми служат, туку да ги служам другите и да го дадам Својот живот за спасување на многуима."  

Оздравувањето на слепиот Вартимеј  
Така стигнаа во Ерихон. По некое време Исус тргна од градот следен од Своите ученици и многобројниот народ. Слепиот питал Вартимеј, синот на Тимеј седеше покрај патот. Кога Вартимеј дозна дека Исус од Назарет се прибликува, почна да вика: "Исусе, Сине Давидов, смилувай ми се!" Некои луѓе му рекоа да млчи, но тој уште повеке викаше: "Ох, Сине Давидов имај милост кон мене!" Исус го слушна и застана. "Доведете Ми го тој човек." - рече Исус. Вартимеј скокна и ја фрли својата наметка. Кога застана пред Исус, Исус го праша: "Што сакаш да ти направам?" "Ох, учителу" - му одговори слепиот, "сакам да прогледам!" "Добро" - му рече Исус. "Оди си, твојата вера те спаси." Во тој момент Вартимеј прогледа и им се придружи на луѓето кои Го следеа Исуса.  

Исус влегува во Ерусалим  
Прибликувајки се кон Ерусалим, стигнаа до Витфаге и Витанија, кај Елеонската Гора. Тука Исус повика двајца Свои ученици и им рече: "Одете во селото што е пред вас. Штом ќе влезете во него, ќе видите младо, уште нејавано магаре. Одврзете го и донесете Ми го. Ако некое ве праша што правите, кажете му дека магарето Му е потребно на Господ, и тој ќе ви пушти на мира." Кога двајцата ученици влегоа во селото, виднаа што здогледаа магарето врзано за влезната врата на еден двор, и го одврааа. Некои луѓе што стоеа таму, ги прашаа: "Што правите, зошто го одврзувате магарето?" Ѓие одговориа онаака, како што ги подучи Исус и луѓето ги пуштиа. Го однесоа магарето кај Исус и му направија седло од делови на својата облека, а потом Исус го јаа. Додека Исус јаваше, народот се собираше и пред Него ги простираше своите наметки и зелени граники набрани во полето. Народот, што сега Го опкружуваше од сите страни, радосно викаше: "Да живее царот! Благословен да е Онож кој доаѓа во име Господово! Благослов-
Модел на храмот каков што бил во Исусово време.

вено да е Царството што Тој ни го носи, Царството на нашиот татко Давид! Слава на Севишиниот Бог!" Така Исус влезе во Ерусалим, а потоа отиде во храмот. Отка-ко внимателно го разгледа, бидејки беше доцна попладне, се врати во Витанија со своите дванаесет ученици.

Следното утро си отидоа од Витанија. Додека одеа по патот Исус огладне. Тој уште оддалеку вида една разлистиена смоква, но кога и пријде, очекувајќи дека на неа ќе најде некој плод, не најде ништо освен листови, бидејќи се уште не беше дојдено времето кога смоквите даваат род. Тогаш Исус му рече на дрвото: "Ни- когаш повеќе нема да имаш плодови!" Сите ученици го слушнаа кога го рече тоа.

Кога се вратија во Ерусалим, Исус оти-де во храмот и почна да ги брка надвор сите ини што се занимаваа со трговија во храмот. На менуваачите на пари им ги преврте масите, и кафеезите на продавачите на гулаби. На никого не му дозво-луваше да се шета со стока низ храмот. "Во Светото Писмо е напишано," извика Исус, "'Мојот храм е место за молитва за сите народи' а вие од него направиле панаг'ур и разбојничко гнездо!" Кога го слушнаа оваа главните свештеници и европските верски водачи, почнаа да прават план, како да се ослободат од Него. Но нивниот проблем беше во тоа што тие се плашеа народот да не се побуну против нив, зошто целиот народ беше восхитен од Исусово учење.

Таа вечер како и обично го напуштија градот. Следното утро, кога поминаа по-крај смоквата што Исус ја проколна, учениците видоа дека се исушила! Тогаш Петар се сети на тоа што претходниот ден Исус му го рече на дрвото и извика: "Погледни учителу! Смоквата што ја про-колна, се исушила! Исус им рече на учениците: "Ако верувате во Бог, навис-тина ви велам, можете да и речете на оваа гора - 'Стани и фрли се ви море' - и тоа ќе се случаи. Се што се бара од вас е вистински да верувате, а не да се сомне-вате! Слушајте ви велам: се што ќе побарате во молитва, верувајте дека веке сте добиле, и ќе добиете! Но, кога се молите, морате прво на сите се да им простите, за да може и вам небескиот Отец да ви ги прости вашите гревови.

Така повторно стигнаа во Ерусалим. Додека Исус одеше низ храмот, Му приј-
Сакајте го Бога

Лошите лозари
Исус со приказни, сликовито го приказуваше Свето учење. Еве една од нив: "Еден човек си насадил лозје, го заградил, изкопал бунар и со зидал стражарска куќица. Потоа лозјето го дал под наем и отпрутавал во друга земја. Кога дошло времето за гроздобер, испратил еден од своите луѓе да го земе делот што му припал. Но, лозарите го претепале и го пуштиле со празни рани. Тогаш сопственикот на лозјето испратил друг човек, но и овој исто така лошо поминал — дури и по лошо — одвај извлека живота. Испратил и трет човек, но него го убиле. Испраќал и други: едните ги претепувале, а другите ги убиле. С прочека, се додека покрај него не останал само него во сакан син. Одлучил да го испрати и него, верувајќи дека лозарите нема да му направат ништо, биле чије знаеле дека е негов син. Меѓутоа, кога лозарите го здогледале рекле: "Овој е наследникот! Ајде да го убиеме, и наследството ќе биде наше." Потоа го фатиле, го убиле, а неговото тело го фрлиле надвор од лозјето.

Што мислите, што ќе направи сопственикот на лозјето кога ќе слушне што се случило? За да дојде и сите ќе ги убијат, а лозјето ќе им го даде на други под наем. Зарем не ќе ги читале овие зборови во Светото Писмо: "Каменот, што го отфрлија сидарите, на другите ќе стана камен темелник. Господ го замисли тоа и пре-

красни ќе ги види." Еврејските водачи веднаш сакаа да го фатат, биле го сфатија дека оваа приказна се однесува на нив, но не смеев, зашто се пламе како ќе реагира народот. Затоа го остапи, се сврти и си отидоа.

Плаќање данок
Меѓутоа, кога си отидоа, кај Исус испраќаат други верски и политички водачи тие да се обидат да го фатат во некоја столица, за да имаат причина да го обвинат. Тие му приидоа на Исус и Го прашаа: "Учителу, ние знаеме дека Ти ја кажуваш вистината по секоја цена. Ти не си под никаков притисок на туѓи мислења и желби току искрено го толкувааш Божјите патишта. Како ни сега дали треба да им плаќаме данок на римжаните или не? Дали да му го даваме данокот на царат — или не?" Но, Исус насетувајќи ја нивната итрина им рече: "Зошто го правите тоа? Донесете ми една пара и тогаш ќе ви одговорам." Кога му ја дадоа паричката Тој ги праша: "Чиј е овој лики и натпис на оваа пара?" Тие му одговориа: "На царат." Тогаш Исус им рече: "Тогаш дајте му го царевото на царат, а Божјото на Бог!" Тие ги наведна своите глави и се восхитуваа на Неговиот одговор.

За воскреснување на мрвите
По некое време кая Исус дојдоа садукеи — луѓе кои не веруваат во воскреснување и Го прашаа: "Учителу, Мојсеј ни го оставил законот во кој пишува, кога ќе умре човек кој нема деца, неговиот брат треба да се ожене со неговата жена и да има деца во името на починатиот брат. Беа еднаш седум браќа. Најстариот се оженил и умрел немајќи деца. Тогаш вториот брат се оженил со истата жена, но накоро и тој умрел исто така немајќи деца. Така и третиот брат се оженил со истата жена и умрел без деца, и така се додека светот браќа не умреле немајќи пород, се доде на крајот не умреле и жената. Тоа што сакаме да знаеме е следното: кога ќе дојде денот на воскреснување, чија жена ќе биде таа — биле пред била жена на секој од нив?" Исус им одговори: "Вашиот проблем е во тоа што вие не го познавате Светото Писмо и не ја знаете Божјата сила. Кога седумнината браќа и жената ќе станат од мрвите, тие нема да бидат венчани — ќе бидат како и ангелите. А што се однесува до воскреснувањето на мрвите, зарем никогаш не сте читало во
Втората Книга на Мојсеј за случака кај грумушката? Бог му рекол на Мојсеј: "Jaс сум Бог Абраамов, Бог Исаков и Бог Јацков" Тој не е Бог на мртвите тку Бог на живите. Вие многу се лажетe.

Најголемата заповед
Еден од учителите по религија, кој стоеше тука и го слушаше овој разговор, беше многу задоволен од Исусовиот одговор. Затоа, и тој го праша: "Која од сите заповеди е најважна?" Исус му одговори: "Онаа која што вели: 'Чуј, Израиле! Господ Бог наш е еден Господ. Затоа сакај го својот Господ Бог со сео свој срце, душа, ум и сила'. А втората заповед е: 'Сакај ги другите луѓе, онолку колку што се сакаш себе си'. Друга заповед поголема од оваа нема." Учителот по религија* Му рече: "Добро и вистинито рече дека постои само еден Бог и дека нема друг. И јас сум сигурен дека е многу поважно да го сакам со сео свој срце, ум и сила и да ги сакам другите како себе си, отколку да принесувам жртви на алтарот во храмот." Исус виде дека разумно одговори и му рече: "Ти не си далеку од Божјото Царство." После тоа, никој повеке не се осмели да Му постави прашања.

Кој е Месијата?
Подоцна, додека Исус ги подучуваше луѓето во храмот, им постави едно прашање: "Зошто вашиите верски учители* тврдат дека Месијата мора да е потомок на царот Давид? Па Давид самост рече - и Светот Дух го веднал додека тоа го зборувал - "Бог Му рече на мојот Господ, седи од Мојата десна страна додека не ги положам Твоеите непријателите под нозете Твои"; Бидејќи Давид Месијата го наредуваше свој Господ, како тогаш Тој може да ми биде син?"" Додека Исус зборуваше, народот многу внимателно Го слушаше.

Еве уште неколку работи за кои Исус тогаш подучуваше: "Чувајте се од учителите по религија кои што со задоволство одат во мантини и уживат кога луѓето благонаклоно ги поздравуваат на плоштадите. Во синагогите и на гробите ги бараат почесните места. Без никаков срам им го одземаа имотот на вдовиците, а потоа со долги молитви на јавни места се прават многу побожни. Затоа нивната казна ќе биде многу голема. Потоа Исус отиде во храмот на местото, каде што се наоѓаше садот за собирање на доброволен прилог. Ги гледаше луѓето како во него ги пуштаат своите пари. Виде дека некои богати луѓе приложија голема сума пари. Тогаш дојде една сиромашна вдовица и остави две парички. Исус ги викна своите ученици и им рече: "Оваа сиромашна вдовица, даде повеке од сите други заедно! Сите тие дадоа помал дел од својот вишок, а таа ги даде своите последни пари."

Исус го претсказува рушенето на храмот
Кога Исус тој ден излегуваше од храмот, еден од Неговите ученици Ќу рече: "Учителу, погледни колку е убава оваа камена градба!" Исус му одговори: "Го гледаш ли ти ова големо здание? Од него не ќе остане ниту камен на камен, сè ќе биде срушено." Кога Исус потоа седеше на Елеонската гора, од која многу убаво се гледаше храмот, Му придоа Петр, Јаков и Андреа и насамо Го прашаа: "Кога ќе се случи сео тоа со храмот? Дали ќе има некои знаци на предупредување пред тоа да се случи?"

Тогаш им рече: "Не дозволувајте никој да го прелаже, бидејќи многумина ќе дојдат и самоуверено ќе тврдат дека се тие Месијата - и многумина ќе бидат прелажани. А кога ќе избувнат воен, блицуку и далеку, не плашете се - бидејќи се уште не е дојден крајот. Тоа мора така да биде. Ке стане народ против народ и царство против царство. Во многу земји земјотреси и глад ќе го означат почетокот на страдањата. Кога ќе почне сео ова да се случува, внимавајте на себе, бидејќи

Исус земал паричка и праша: "Чиј лик и чие име е на неа?"


de tie demen i koi gi izbra. Ako neko vj rche: "Ene go Mesicata."
Ne obrnuijte nika vnimanje na toa, bidejki toa ke biti eden od mnogute Rajni Mesini i Rajni proroci koji ke pratit chuda za da ve zavedat, ako je moeno duri i onije koji Mu prihapat na Bog. Pazeete se! Be preduprediv!"

**Тајната вечера**

**Завера против Исус**

Два дена пред Еврејското празник Пасха, кога по обичај се јадеше само бесквасен леб; врховните свештеници и еврејските водачи, сакаа со измама да Го фатат и убијат Исус. "Не можеме да го направиме тоа за време на празниците," — зборуваша муегу себе, "Народот ќе се побунува." Во неурве, Исус беше во куката на Симон Лепрозито во Витанија. Додека ручаа, влезе една жена и Му пријде на Исус. Во раката држеше прекрасен сад полен со сакопен мирис. Таа го краси садот и го истури мирисот на Исусовата глава. Мечко токове, неко љубче што седеше на масата проговори: "Зошто оваа сакопена течнос така се растира? За овоj мирис може да се добие едногодишна заработувачка! Зар не ќе беше подобро да го продадеше, а парите да им ги поделеше на сиромашните? Тогаш Исус застана во нејзина заштита: "Пуштете ја, жената на мира. Зошто и создавате не пријатности заради доброто дело што Ми го направи? Сиромашни секогаш ќе има, и на нив секогаш ќе можете да им направите добро, а Јас нема уште долго да бидам мегу вас. Таа направи колку што можеш, и така однапред го подготви Моето тело за закоп. Заради тоа, навистина ви велам, дека секаде по светот, каде ќе се проповеда Радосната Вест, ќе се споменува тоа што таа го направи."
Тогаш Јуда Исаровот, еден од дванатесмината Исусови ученици, отиде кај врховните свештеници, со нив да преговара, за да им го предаде Исус. Кога врховните свештеници разбраа дека Јуда сака да соработува со нив, многу се изразуваа и му ветица дека за тоа ќе му дадат пари. Од тогаш Јуда чекаше погоден час да Го предаде Исус.

Последната вечер
Кога дојде првиот ден на Пасха, и кога по обичај се јадеа јагниња и бескаван леб, учениците Го прашаа Исус: "Каде ќе јадеме пасхална вечерна?" Исус тогаш одреди дважа свои ученици и им рече: "Кога ќе влезете во градот, ќе здогледате еден човек како носи стомна полна со вода. Одете по него до неговата кука, а потоа речете му на домаќинот на тоа кука: 'Нашиот господар, не испрати за да ве прашаме во која соба ќе може да има пасхална вечерна Тој со Своите ученици?' Тогаш тој ќе ви покаже голема, подготвена соба на спратот. Тука приготвате ја вечерата." Дважаа ученици отидоа во градот и се случаи онаака како што Исус им рече дека ќе биде.

Вечерата дојде Исус со останатите ученици. Додека беа около масата и јадеа, Исус им рече: "Навистина ви велам, Еден од вас ќе Ме предаде. Еден од вас што јаде овде со Мене." Тие многу се растажи и един по друг Го прашаа: "Јас да не сум тој?" Тој им одговори: "Еден од вас даванаесмината што јаде сега со Мене. Јас морам да умррам, како што пророците многу одамна претскажале, но тешко на оној што ќе Ме предаде. Подобро ќе беше да не си родил." Додека вечерата, Исус го зеде лебот, Му се заблагодари на Бог, на граници и им го подели на своите ученици. "Јадете" — им рече, "ова е Моето тело." Потоа ја зеде чашата полна со вино, Му се заблагодари на Бог, и им ја даде на своите ученици, и тие сите пиеса од неа. Исус им рече: "Ова ја претставува Матова крв, што се пролева за многумина; крв на новиот сојуз помеѓу Господ и луѓето. Сега го пијам со вас овој вино, но нема повеќе да го пијам, сè до оној ден кога во Божјото Царство ќе го пробам новото вино." Таму Исус им рече: "Сите ќе ме оставите. Сетете се што ја разговрив Господ преку пророкот — 'Ќе го удрат овчарот и овците ќе се разбегаат.' Но, кога ќе воскреснем, ќе дојдам во Галилеја и таму повторно ќе се собереме заедно." Петар Му рече: "Ако сите други се разпревар, јас сигурно не." "Петар" — му рече Исус, "внимава што ти велам — ноќеска, петелот пред да закукурика по вторпат, три пати од Мене ќе се одречеш." Но, Петар и понатаму го тврдеше своето: "Ако треба и ќе умрим со Тебе заедно, но нема да се одречам од Тебе!" Исто така зборувала и останатите.

Молитва во Гетсиманија
Така стигнаа до една шумичка што се викаше Гетсиманија. Исус им рече на своите ученици да седнат тука и да Го поченат, додека Тој да се помоли. Ги повика само Петар, Јаков и Јован и со нив се одвои на страна. Беше длабоко потресен и возненимерен. Тој им рече: "Срцето ќе ми се скри отоа тага. Останете бидини со Мене." Се оддалече малку од нив, падна на земјата и се молеше да Го одмине овој лош час ако е можно. Молеше: "Оче... Татко... Ти можеш сè. Тргни ја оваа горчица чаша од Мене. Но, нека биде по Твоја волја, а не по Моя." Кога Исус се врати кај своите тројца ученица, ги зачете како спијат. "Симоне" — рече Исус, "Спиеш ли? Зарем не можете ниту еден час да останете будни со Мене? Бидете будни и молете се за да не паднете во искушение, бидејќи духот е јак, но телото е слабо." Исус се врати и пак се молеше со истата молитва. Кога повторно се врати пак ги зачете како спијат. Кога и по третпат истото се повтори, Исус им рече: "Пак спиете! Ајде, доста беше! Еве, дојде часот кога ќе бидам предаден во рацете на грешниците. Ајде станете! Време е да одиме. Еве, дожа Го Још предавник." Во истиот момент, додека Исус сè уште ова го зборуваше, дојде Јуда, еден од Неговите ученици. По него одеа многу луѓе, кои беа вооружени со мечови и оружје. Тие беа испратени од врховните свештеници* и другите евојски водачи**. Јуда им рече дека прво ќе оди да се поздрави со Исус, за да им даде до знаење дека е таа Тој — за да можат

Исус го најавува одрекувањето на Петар
После вечерата, одлеа благоодарна песна на Бог и отидал на Елеонската гора.

Дојдоа на место што се вика Гетсимиа.
веждана да Го фатат. Кога стигнаа, Јуда веднаш му пријде на Исус и му рече: "Господару", а потоа го бакна. Тогаш лугето притрчаа и цврсто го згрбаци Исуса. Но еден од Исусовите ученици *** го извади мечот, го удри слугата на првосвештеникот и му го отсече уворот. Тогаш Исус им рече: "Дојдовте со мечови и станови да Ме фатите, како да сум разбојник. Секој ден бев кај вас и почуваа во храмот. Зошто тогаш не Ме фатите? Но, сето ова се случува за да се исполнат пророштвата напишани во Светото Писмо, кое се однесуваа на Мене." Во мезувреме сите Његови ученици избегаа. Таму сепак беше едно момче, награтно со ленена покривка, кое одделеку го следе. Кога некои од овие огие сакаа да го фатат, тој успеа да им побегне, но при тоа остана без покривката, и избегаа гол.

Исус пред првосвештеникот
Потоа, Исус Го доведоа пред првосвештеникот, каде што беа собрани сите врховни свештеници и други ережиски водачи. Петар оддалеку го следе Исус, некако успеа да влезе во дворот на првосвештеникот и се приближи до огнот каде што се грева слугите. Внатре врховните свештеници и ережискиот врховен суд заалудно се обидуваа да пронажака нешто, за што би Го осудиле Исус на смрт. Доаѓаа многу сведенци и еден по друг зборуваа лаги против Него, но тоа не помогна, бидејки беше очигледно дека јагач, зашто сведоштвата не им беше досонди. Меѓутоа, некои повторно стапаа и Го обвинуваа: "Ние Го слушнавме кога рече дека го го сруши овој сидан храм, и дека за три дена повторно го направи - без сидане." Но, повторно нивните сведоштва беше противречни. Тогаш првосвештеникот стана, застана во средината на судот и Го праша Исуса: "Зошто молчиш и не се бравиш? Што имаш да кажеш на овие обвинуваања?" Исус ништо не му одговори. Првосвештеникот пак праша: "Дали си ти Христос, Божјиот Син?" "Јас сум" - му одговори Исус. "Ќе Ме видите кога го седам од Бохјата десна страна и кога од областите ке се враќам на земјата."

Во истиот момент, првосвештеникот ја искина својата мантија и извики: "Зарем уште нитребаат сведенци? Еве Го слушнавте како хули на Бог! Значи, што е вашата пресуда?" А тие едногласно Го осудиа на смрт. Тогаш некои поначаа да Го удираат и да Го плукаат. Потоа Му Го прекрија лицето со платно и така Го удираа. "Пророку погоди, кој те уди овој пат?" - Го исмејуваа. Додека Го изнесуваа Му пријдод слугите и Му удираа шлаганици по лицето.

Петар се уште беше во дворот. Една слугинка што работеше кај првосвештеникот, го забележа како се греа, па го праша: "И ти беше со Исус од Назарет?" Но Петар и рече: "Не, не знам за што зборуваш." Петар потоа се одалеко од огнот. Во тој момент запеа петелот. Слугинката повторно го здогледа и почна да ги убедува присутните: "Овој мора да е еден од нив." Петар го слушна тоа, и по втор пат одрече. По кратко време и другите му рекоа: "Навистина си еден од нив, се гледа дека си од Галилеа." Тогаш Петар почна да се колне: "Не Го познавам човекот за кој што ми зборувате!" Тогаш петелот повторно закукури и Петар се сети за она што му го рече Исус - 'пред да запеа петелот два пати, ти ќе се одречеш од Мене три пати.' и почна да плаче.

Осудување и Распнување

Исус пред Пилат
Утредента рано, врховните свештеници, старешините и верските учители, се собра за да се договорат за своите следни постапки. Тие се договориа, со вооружена стража да му го предадат Исус на римскиот гувернер Пилат, па така и сториа. Пилат го праша Исус: "Дали си Ти ережискиот цар?" "Да, Јас сум" - му одговори Исус. Тогаш свештениците го обвинија за разни злодеа, а Пилат повторно Го праша: "Зошто и Ти не речеш нешто? Што мислиш за сите овие обвинуваа против Тебе?" Меѓутоа, Исус молчаше, така што Пилат уште повеќе се чудеше. Пилат имаше обичај секоја година, на ережискиот празник Пасха, да помилува еден осуден на смрт, оној кој што народот ќе го одбереше. Еден од таквите беше и Варафа, кој беше осуден заедно со уште неколкума за убиство направено во една буна. Народот се собираше и почна да вика, барајќи од Пилат, како и обично, да
и вероките што движелиците биле смее. "Можеше да ги спасиме, ала не можеме да се спасиме!" — ги угона ги." Исусовиот гроб бил разговара за тоа како да го тргнат. При неговото извршено од влезот на гробот, Но, не се виде пред гробот; видоа дека, тоа што се е тргнат! Влега во гр.
Свака го барате Исус од претходниот ден, чека го на местото каде седи од десната страна на престолот." Не тој им рече: "Мојот отец е вечен, а аз на тие нив не се претставовам. На нив не им повеќе да им го кажувам нешто."

Исус им се јави на еднаесетминатот на претходниот ден, Свои ученици, додека јадеа. Ги кори поради нивните свршоци, што не им повеќе јавува на нив нешто. Го видов вратот од њих. Потоа им казал: "На сите тие што мисле дека бидат свет."